Queries for Author

۲

Journal: BMJ Supportive & Palliative Care Paper: bmjspcare-2012-000195 Title: Ethical issues: invasive ventilation in amyotrophic lateral sclerosis

The proof of your manuscript appears on the following page(s).

Please note that this is a galley proof and the layout of the article may change before publication. Please read the manuscript carefully, checking for accuracy, verifying the reference order and double-checking figures and tables. When reviewing your page proof please keep in mind that a professional copyeditor edited your manuscript to comply with the style requirements of the journal. This is not an opportunity to alter, amend or revise your paper; it is intended to be for correction purposes only.

During the preparation of your manuscript for publication, the questions listed below have arisen (the query number can also be found in the gutter close to the text it refers to). Please attend to these matters and return the answers to these questions when you return your corrections. Your article will be published online before the summary of your article appears in print.

Please note, we will not be able to proceed and publish your article if these queries have not been addressed.

Query Reference	Query	
1	IMPORTANT: Corrections at this stage should be limited to those that are essential. Extensive corrections will delay the time to publication and may also have to be approved by the journal Editor.	
2 Please note that alterations cannot be made after you have approved for publication, irrespective of wheth or published directly into a print issue.		
3	Please ensure all author names are correct because we are close to publishing your paper online - this data will be recorded on PubMed and CrossRef.	
4	ALS has been defined as amyotrophic lateral sclerosis, is this correct?	
5	ALS has been defined as amyotrophic lateral sclerosis, is this correct?	
6	NIV has been defined as non-invasive ventilation, is this correct?	
7	Please confirm author names, affiliation and correspondence information	
8	Please reduce the length of the text in the letter to \leq 1000 words to match the journal style requirement	
9	Please check that the "Provenance and peer review" statement is correct about your article.	

If you are happy with the proof as it stands, please email to confirm this. Changes that do not require a copy of the proof can be sent by email (please be as specific as possible). Email: production.vetrecord@bmjgroup.com

If you have any changes that cannot be described easily in an email, please mark them clearly on the proof and email a scan of the changes by replying to the eProof email or by fax:+44(0)020 7383 6418.

PLEASE RESPOND WITHIN 48 HOURS

()

Letter

71

72

73

74

75

76 77

78

79

80

81

82

83

84

85 86

87

88

89

90

91

92

93

94

95 96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114 115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

3

7

8

Ethical issues: invasive ventilation in amyotrophic lateral sclerosis

The first man was a school headmaster. By his eye-gaze system he is able to order coins to enlarge his 10-year collection. His grandchildren extort presents from him in exchange for help. The second was a prefect and even now insists that the flowers in the garden represent the national flag. In spite of his gastrostomy, he still likes to sip his espresso from porcelain cups. The ventilation circuit 24/7 has not changed his custom to read the newspapers and listen to classical music in the living room. That girl is a young mum. She is fed by a tube, but she always makes her little child laugh with the dialectal phrases that she writes on the screen. The surgeon, every day in his electric wheelchair, reaches the creek to admire the sea. He stays in the sun as long as the ventilatory battery allows him to. The teacher, on the contrary, lives in a bed. Around her, her husband mumbles and grumbles about their terrible fortune and never smiles. Another was a shepherd, and he died because an electric blackout turned off the ventilator. The boy's father, instead, is illiterate, but he is the best nurse you could possibly imagine.

Proposing tracheostomy to amyotrophic 5 lateral sclerosis (ALS) patients is not an easy task. While you are choosing the first words, all those different stories follow one another in your mind. As always, the phone is ringing in the room and many people are waiting for you outside the door. It seems a common conversation between doctor and patient, to obtain the informed consent, but the point is what must be chosen: death or tracheostomy? Years ago we had talked about the very modest benefit from Riluzole on the progression of the disease. Many other drugs since then have been tried unsuccessfully, but unfortunately, at each new trial, the enthusiasm was soon substituted by disappointment. Visit after visit we observed the relentless advance of the disease that gradually stole all the forces and impaired speech, swallowing and respiratory functions. Every time a new problem arose, he had asked us the same question: 'what can we do?', receiving, then incredulous, at the same vague answer. Neurodegenerative disorders do not allow recovery. They deny the physician of the special privilege to treat a patient and give him a new lease of life. They disarm us. The last purpose of our job, then, is to relieve suffering and help to strengthen the patient's resources to go on. Most of ALS patients do not have cognitive or behavioural changes, preserving irony, character, intelligence and an unaltered dignity inside a body completely destroyed. They are ready to travel on a wheelchair, to eat by gastrostomy, to breathe with a mask

and to communicate by an eye-gaze system. It seems impossible, but the natural desire to live makes all these acrobatic solutions, and many more, acceptable. But despite all efforts, they will lose, and the natural course of the disease will end within 3-5 years, nearly invariably with severe respiratory failure. So here we are, in this room, at the final crossroads. He can demand a peaceful death or choose to undergo tracheostomy, as the last card to play to live many more years. Both choices are irreversible, since in Italy it is illegal to stop the ventilation support, once started. Invasive ventilation in western countries is a procedure generally discouraged. The common opinion among physicians is that it prolongs the survival of the patients without slackening the disability progression that inexorably proceeds to the locked-in state. This condition is considered incompatible with an acceptable quality of life. Paradoxically, the few studies that until now have assessed the quality of life of tracheostomised ALS patients have shown scores comparable with the general population.¹ In fact, patients in the advanced stage of the disease suffer from respiratory symptoms and difficulty in mucus management, and often need to use a continuous ventilatory support by mask. From the perspective of the patient, therefore, to pass from this really uncomfortable condition to invasive ventilation by tracheostomy probably does not mean a worsening, especially if this change was previously considered and expected. It is common knowledge that tracheostomy ventilation provides a better mucus management than non-invasive ventilation) and also relieves the respiratory symptoms. Is it then fair displaying all these concerns about the quality of life? However, the American Academy of Neurology and the EFNS (European Federation of Neurological Societies) guidelines.^{2 3} recommend invasive ventilation to preserve quality of life of patients that want long-term ventilatory support. 'What the patient wants' is obviously declared as a fundamental principle on end-of-life issues and seems to explain the remarkable differences on the attitudes towards invasive ventilation between different countries.⁴ In Japan, the highest rate of use of tracheostomy-positive pressure ventilation in ALS $(29\%)^5$ —is reported, while in the USA and North Europe only 2.1-5.4% of ALS patients receive this support in the terminal phase. This very meaningful difference expresses, in the common opinion, the distance between the western health system in which the patient's will steers the medical decisions, and the opposite attitude to be guided by physicians, that is typical in the Japanese culture. Following this line of reasoning, invasive ventilation is so rarely used in western countries because almost all ALS patients in the terminal phase do not want to continue to live, and they freely decline to drag out their condition. Plenty of evidence

is inconsistent with this hypothesis. The first is that invasive ventilation by tracheostomy requires enormous costs for ventilation equipment and nursing care. In Japan, all these costs are fully covered by medical insurance. In North America, the health insurance hardly ever covers these costs, and in Europe, even when ventilatory support is provided (as is the case in Italy), the home nursing care weighs on the household budget. So, is the patient really free to decide? A distinct problem is that the patient and his caregivers do not receive any social or psychological support from the Health Systems. The human cost of such a devastating disease is incommensurable. By proposing tracheostomy, what are we asking of the patient? If he can bear the costs of the treatment? If his wife, any son, any brother or a friend are ready to put all their energies into his care? In this anomalous consent request, 'what the patient wants' is just one of the reasons of the choice. Besides the individual troubles, the collective dynamics affect the patient's decisions. Every word that the physician chooses to describe a procedure changes the idea that the patient forms about it and his agreement. It is natural that a doctor trusting to any operation will infuse the patient with faith, and vice versa. Unconsciously, physicians every day run the risk to point out their intuitive or personal vision of the outcomes, overlooking the contrary published evidences. Equidistance is a very ambitious goal. The books written with eye-gaze system and the different personal stories of the patients prove that for some people also, a locked-in life is acceptable and even full of value. On the contrary, many other people think that 6 a life without autonomy is not dignified. Did we dedicate enough time to know the values of the patient before discussing with him about his end of life? Talking with our patient, we carry the burden of a multitude of concerns. Explaining the risks and benefits of the procedure seems to be like walking on burning coals, trying to pick out the most sublimating words. Meanwhile, the patient in front of us stares into space. Unbelievably quiet.

Rossella Spataro,¹ Vincenzo La Bella¹

Department of Neurosciences and Experimental Biomedicine, ALS Clinical Research Center, University of Palermo, Palermo, Italy

Correspondence to Dr Rossella Spataro, Department of Neurosciences and Experimental Biomedicine, ALS Clinical Research Center, University of Palermo, via G. La Loggia n. 1, Palermo, PA 9012, Italy; rossellaspataro@libero.it

Competing interests None.

Patient consent Obtained.

Provenance and peer review Not commissioned; internally peer reviewed.

Accepted 27 February 2012

BMJ Supportive & Palliative Care 2012;**XX**:XX. doi:10.1136/bmjspcare-2012-000195

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

1

1

Letter

4.

5.

REF 1. 2.	ERENCES Rousseau MC, Pietra S, Blaya J, <i>et al.</i> Quality of life of ALS and LIS patients with and without invasive mechanical ventilation. <i>J Neurol</i> 2011;258:1801–1804. Strong MJ, Miller G, Jackson CE, <i>et al.</i> Practice parameter update: the care of the patient with amyotrophic lateral sclerosis: multidisciplinary care, symptom management, and cognitive/	3.	behavioral impairment (an evidence-based review): report of the Quality Standards Subcommittee of the American Academy of Neurology. <i>Neurology</i> 2009; 73 :1218–1226. Andersen PM , Borasio GD, Dengler R, <i>et al.</i> EFNS task force on management of amyotrophic lateral sclerosis: guidelines for diagnosing and clinical care of patients and relatives. <i>Eur J Neurol</i> 2005; 12 :921–938.

Borasio GD , Gelinas DF, Yanagisawa F.	211
Mechanical ventilation in amyotrophic	212
lateral sclerosis: a cross-cultural perspective. J Neurol 1998; 245 (Suppl 2): S7–12;	213
discussion S29.	214
Atsuta N, Watanabe H, Ito M, et al. Age at onset	215
influences on wide-ranged clinical features of	216
sporadic amyotrophic lateral sclerosis. J Neurol Sci	217
2009; 276 :163–169.	218
	219
	220
	221
	222
	223
	224
	225
	226
	227
	228
	229
	230
	231 232
	232
	233
	234
	236
	237
	238
	239
	240
	241
	242
	243
	244
	245
	246
	247
	248
	249
	250